

Khutba Khulasa 23.10.2020 വുത്സബ സംഗ്രഹം

സമീദുന്ന ഫറ്റിൽ അചീറുൽ ഖുഅംഖിനിൻ വലിപ്പത്തുൽ ഉസിഹ് അൽവാചിസ് അയുദഹുല്ലാഹ്
വുകെ ഇസ്ലാമാഖാബാദിലെ ഭൂമാരക് യോസ്കിൽ നിർവ്വഹിച്ച ജൂമുര വൃത്തംവഴുത സംഗ്രഹം

ഹാഡിത്ത് മുആദ്ദ ബിൻ ജബൽ(റ)

أَشْهَدُ أَنَّ لِلَّهِ إِلَّا هُوَ وَحْدَةٌ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ أَمَّا بَعْدُ

فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِنُ

إِنَّا نَصْرَاطُ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطُ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرُ الْمُغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الصَّاغِرُونَ

തശഹ്ദഹുദ്വാദും താരവുദ്വാദും സുരിഫാത്തിഹയും ഓതിയഗേ
ഷം ഹുസുർ(അയുദഹുല്ലാഹ്) പറഞ്ഞു:

ഇന്ന് എന്ന് അനുസ്മർക്കുന്ന സഹാബിയുടെ പേര് ഹ
ഡിത്ത് മുആദ്ദ ബിൻ ജബൽ എന്നാകുന്നു. പിതാവിന്റെ
പേര് ജബൽ ബിൻ അംർ എന്നായിരുന്നു. അദ്ദേഹം ഏറെ
വൈള്ളുത നിരവും ഭംഗിയുള്ള മുവവും സുരം തേച്ചതു
പോലെ മനോഹരമായ കണ്ണുകളും ഉള്ള ആളായിരുന്നു.
അദ്ദേഹം തന്റെ സമുദായത്തിലെ യുവാക്കളിൽ ഏറെ
ഭംഗിയുള്ള യുവാവും ഏറെ ഭാന്ധാരിക്കുന്നമായിരുന്നു.
അബു നുഅയിം പറയുന്നു: ഹാഡിത്ത് മുଆദ്ദ ബിൻ ജബൽ,
അൻസാറുകളിലെ യുവാക്കളിൽ സഹിഷ്ണുതയി
ലും ലജജയിലും ഭാന്ധാരിക്കുന്ന ഉത്തമനായിരുന്നു. ഹാഡിത്ത്
മുଆദ്ദ ബിൻ ജബൽ ബാധ്യതയും ഉഖ്യാതിയും ഉഖ്യാതിയും
യിൽ 70 അൻസാർ സഹാബാക്കളോടൊപ്പം ഭാഗഭാക്കാ
യിരുന്നു. ഇസ്ലാം സീരിച്ച സമയത്ത് അദ്ദേഹത്തിന്
18 വയസ്സായിരുന്നു പ്രായം. അദ്ദേഹം ബാദർ, ഉഹദ്, വരു
വ് എന്നിവയിലും തുടർന്നുള്ള യുദ്ധങ്ങളിലും തിരുന
ബി(സ)ൻ്റ് കുടെ പക്കടുത്തിരുന്നു. ബാദർ യുദ്ധത്തിൽ
പക്കടുക്കുന്ന സമയത്ത് അദ്ദേഹത്തിന്റെ പ്രായം ഇരുപ
തോ, ഇരുപത്തിഒന്നോ വയസ്സായിരുന്നു. ഇസ്ലാം സീരി
ച്ച ശേഷം ഹാഡിത്ത് മുଆദ്ദ ബിൻ ജബൽ, ബന്ധു സത്ത
മയിലെ യുവാക്കളോടൊപ്പം ചേർന്നു ബന്ധു സത്തമാ
ഗോത്രത്തിന്റെ വിഗ്രഹങ്ങളെ ഉടച്ചുകളയുകയുണ്ടായി.
മകാവിജയത്തിന് ശേഷം റിസുലുല്ലാഹ്(സ) ഹുന്തന്ന
പേരായി. അപ്പോൾ തിരുനബി(സ) ഹാഡിത്ത് മുଆ
ദ്ദ ബിൻ ജബലിനെ മകയിൽ ജനങ്ങൾക്ക് ദിനും വൃർത്ത
നും പരിപ്പിക്കാൻ നിയോഗിച്ചിരുന്നു. ഹാഡിത്ത് മുଆദ്ദ
ബിൻ ജബൽ, തബ്ബുക്ക് യുദ്ധത്തിൽ നല്ല രീതിയിൽ ഭാഗ
ഭാക്കായിരുന്നു. വരതാദഃ പറയുന്നു: എന്ന് ഹാഡിത്ത്
അനുസ്മ ഇങ്ങനെ പറയുന്നതായി കേട്ടു; റിസുലുല്ലാഹ്(സ)
ന്റെ കാലത്ത് നാല് പേരാണ് വൃർത്തിന് ഭക്തിയൈകുറച്ചത്.
അവരെല്ലാവരും അൻസാറിൽ നിന്നുള്ളവർ ആയിരുന്നു.
ഹാഡിത്ത് മത്രം ബിൻ ജബൽ, ഹാഡിത്ത് ഉഖ്യ ബിൻ

കാബി, ഹാഡിത്ത് സത്ത് ബിൻ സാബിത്ത്, ഹാഡിത്ത് അ
ബു സയ്ദ്. ഹാഡിത്ത് അബുലുല്ലാഹ് ബിൻ അംർ(ഇളിയല്ലാ
ഹുഅൻഹുമാ)ൽ നിന്ന് നിവേദനം: എന്ന് തിരുനബി(സ)
ഇങ്ങനെ പറയുന്നതായിക്കേടു. നാല് പേരിൽ നിന്ന് വിശു
ഡി വുർത്തിന് പരിക്കുക; അതായത് ഇംഗ്ലൂർ, അ
ബു ഹുദ്ദയ്യഹയുടെ അടിമയായിരുന്ന സാഹി, ഉഖ്യ ബിൻ
കാബി, മുଆദ്ദ ബിൻ ജബൽ എന്നിവരിൽ നിന്ന്.

ഹാഡിത്ത് അനുസ്മ ബിൻ മാലിക് നിവേദനം ചെയ്യുന്നു;
എൻ്റെ ഉമ്മതിൽ ഏറ്റവുമധികം ഹലാലും ഹറാമും അറി
യുന്നയാൾ മുଆദ്ദ ബിൻ ജബൽ ആകുന്നു.

ഹാഡിത്ത് മുଆദ്ദ ബിൻ ജബൽ നിവേദനം ചെയ്യുന്നു;
തിരുനബി(സ) ഒരു ദിവസം അദ്ദേഹത്തിന്റെ കൈ പിടിച്ചു
കൊണ്ട് പറഞ്ഞു: മുଆദ്ദ്, എന്ന് തീർച്ചയായും നിങ്ങളെ
സന്നേഹിക്കുന്നു. ഹാഡിത്ത് മുଆദ്ദ പറഞ്ഞു, യാ റിസുല
ല്ലാഹ്! എൻ്റെ മാതാപിതാക്കൾ അങ്ങേക്ക് തെണ്ടമായിരിക്കു
ടു! എന്നും അങ്ങെയെ സന്നേഹിക്കുന്നു. തിരുനബി(സ)
പറഞ്ഞു; മുଆദ്ദ് എന്ന് നിന്നോട് ഉപദേശിക്കുകയാണ്.
എല്ലാ നമസ്കാരത്തിനു ശേഷവും ഒരിക്കലും ഉപേക്ഷ
വരുത്താതെ ഈ ദിക്ക് ചൊല്ലുക, അല്ലാഹുമാ അഞ്ചനീ
അലാ ദിക്ക് കൈ വ ശുകർക്ക വ ഹുസനി ഇംഗ്ലൂർ
അതായത് അല്ലാഹുവേ! നിന്നെ സ്മർക്കാൻ കഴിയുന്നതി
നും നിന്നും നാഡി പ്രകടിപ്പിക്കാൻ കഴിയുന്നതിനും നിന്റെ
ആരാധനയുടെ മനോഹരിത നിലനിർത്താൻ കഴിയുന്ന
തിനും നീ എന്ന സഹായിക്കേണമേ!

ഹാഡിത്ത് മുଆദ്ദ ബിൻ ജബൽ നിവേദനം ചെയ്യുന്നു, തി
രുനബി(സ) പറയുന്നു: എന്ന് നിങ്ങൾക്ക് സർഗ്ഗകവാട
അള്ളിലെ ഒരു കവാടത്തെ സംബന്ധിച്ച് പറഞ്ഞു തരട്ടേ?
അപ്പോൾ മുଆദ്ദ പറഞ്ഞു: അതേ പറഞ്ഞുതന്നൊലും.
തിരുനബി(സ) പറഞ്ഞു: ലഹരാല വലാ വുവുത ഇല്ല
ബില്ലാഹ് എന്ന് ചൊല്ലുക. ഹാഡിത്ത് മുଆദ്ദ ബിൻ നിവേ
ദനം: അദ്ദേഹം തിരുനബി(സ)നോട് ഏറ്റവും ശ്രേഷ്ഠമായ
ഈമാനെ സംബന്ധിച്ച് ചോദിച്ചപ്പോൾ തിരുനബി(സ)
പറഞ്ഞു; നിങ്ങൾ അല്ലാഹുവിന് വേണ്ടി പരസ്പരം സ
നേഹിക്കുകയും അല്ലാഹുവിന് വേണ്ടി തന്നെ പരസ്പരം
വെറുക്കുകയുംചെയ്യുക. നിങ്ങൾ നാവുകളെ ദൈവസ്മര
ണയിൽ നിലനിർത്തുക. ഹാഡിത്ത് മുଆദ്ദചോദിച്ചു, യാ റ
സുലല്ലാഹ് പിന്നെ എന്താണ്? തിരുനബി(സ) പറഞ്ഞു:
നിങ്ങൾ നിങ്ങൾക്ക് വേണ്ടി ഇഷ്ടപ്പെടുന്നത് തന്നെ ജനങ്ങ
ൾക്കു വേണ്ടിയും ഇഷ്ടപ്പെടുക. നിങ്ങൾ നിങ്ങൾക്ക് വേ

ഒരി അനിഷ്ടപ്പെടുന്നത് ജനങ്ങൾക്ക് വേണ്ടിയും അനിഷ്ട പ്പെടുക.

ହୁସ୍ତୁର ଅନ୍ତର ପରିଯୁକ୍ତୀ: ନୀଇ ସୁରତତୁକଶି ଜମା ଆତତାଯ ନମସ୍କାରଙ୍ଗଭୂତି ଓତାଙ୍କ ପାଟିଲ୍ଲ ଏକତାଙ୍କ ପୋତୁଵାଯ ତତ୍ତ୍ଵଂ କାରଣେ ବିହିଯ ତରତିଲୁଛି ଅନ୍ତିମ କଶ ନମସ୍କରିକାନ୍ତ ଉଣିବାକୁଠାରୁ ବ୍ୟଥନାରୁ ରୋଗିକିଛିଥାରୁ ଜୋଲିକାରୁ ଉଣିବାକୁନିତାଙ୍କ.

හඳුනා මුණුද හිංසා පැවත් පරියුණු; නොම් සවා රියිත් තිරුനඩි(ස)ගේ පිශිත් මූලිකතාවයි රුණු. තිරුනඩි(ස) පරිභාශා: මුණුද හිංසා පැවත්! නොම් පරිභාශා: ලපුත්ක්, යා රිසුල්ලුහා! නොනිවි නෙයුණ්. නෙත් එගේ සාහැයුමාකුණු. කුරිත් කුඩා මුළුවාදු පොයිජෙහෘ බිජිවු තඩි(ස) පරිභාශා: ම අරුද හිංසා පැවත්! නොම් පරිභාශා, ලපුත්ක්, යා රිසුල්ලුහා! නෙත් එගේ සාහැයුමාකුණු. තිරුනඩි(ස) පරිභාශා: අප්පාහුවින් තෙස් පාසානාරික් මෙලුඡු ආචකාජයාරී එගිනාකේයාගෙන් අධියාමො?

ഞാൻ പറഞ്ഞു: അല്ലാഹുവും അവൻ്റെ റസൂലുമാണ് നന്നായി അറിയുന്നത്. നബി(സ) പറഞ്ഞു: അല്ലാഹുവിന് തന്റെ ഭാസമാരോടുള്ള അവകാശം എത്രയാൽ, അല്ലാഹുവിനെ അവൻ്റെ ഭാസമാർ ആരാധിക്കുക എന്നതാണ്. ആരേയും അവനോട് പക്ഷ് ചേർക്കരുത്. പിന്നെ കുറച്ചും രം മുന്നോട് പോയി. നബി(സ) പറഞ്ഞു: മുഅ്തി ബിൻ ജബൽ! ഞാൻ പറഞ്ഞു: ലഘുയ്ക്ക്, യാ റസൂലല്ലാഹ്! ഇത് എൻ്റെ സഹാഗ്യമാകുന്നു. നബി(സ) പറഞ്ഞു: ഭാസ മാർക്ക് അല്ലാഹുവിനോടുള്ള കടമകൾ എന്നതാക്കയാ ഒന്നന്ന് അറിയാമോ? ഏറ്റവും പറഞ്ഞു: അലബറാവാം അവ

ഒരു റസ്യലൂമാൻ നന്നായി അറിയുന്നത്. നമ്പി(സ) പരിപ്പു: അവൻ അവരെ ശിക്ഷിക്കുന്നതല്ല.

ഹാർത്ത് മുങ്ഗുട്ട് ബിൻ ജബൽ പറയുന്നു.. ഒരു ദിവസം ഞാൻ തിരുനബി(സ)യോക്ക് വളരെ അടുത്തായിരുന്നു. ഞാൻ പറഞ്ഞു: യാ റസുല്ലാഹ്! സർഗ്ഗത്തിൽ പ്രവേശിക്കാനും എന്ന തീയിൽ നിന്നും ദുരെ അകറ്റാനും ഉതകുന്ന കർമ്മം ഏതാണെന്ന് എനിക്ക് പറഞ്ഞുതന്നു ലും! അപ്പോൾ തിരുനബി(സ) പറഞ്ഞു: നീ ഒരു വലിയ കാര്യമാണ് ചോദിച്ചിരിക്കുന്നത്. എന്നാൽ അല്ലാഹു എഴുപ്പുമാക്കാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നവർക്ക് അത് എഴുപ്പുവും മാണ്. തുടർന്ന് പറഞ്ഞു: അല്ലാഹുവിനെ ആരാധിക്കുക, ആരെയും അവൻ പകാളികളാക്കരുത്. നമസ്കാരം നില നിർത്തുക, സകാത് കൊടുക്കുക, റമദാനിലെ നോമ് അനുഷ്ഠിക്കുക. ബയ്ത്തുല്ലാഹിലെ ഹജ്ജ് നിർവ്വഹിക്കുക. ഇത്തുല്ലാഹിലെ ഷേഷം നബി(സ) പറഞ്ഞു, ഞാൻ നമയുടെ കവാടങ്ങളെ സംബന്ധിച്ച് പരിചെടു, നോമ് പരിചയാക്കുന്നു. വെള്ളം തീരെ അണക്കുന്നതു പോലെ സ്വർഖ തിരുക്കളെ ഭസ്മീകരിക്കുന്നു. രാത്രിയുടെ മധ്യത്തിൽ നമസ്കരിക്കുക. അതാ യത് തഹജ്ജുദ് നമസ്കരിക്കുക. തുടർന്ന് നബി(സ) പറഞ്ഞു, ഇനി നിനക്ക് ഇവയുടെ ഉന്നത ശിവിരം, ഇതിന്റെ നെടുംതുണി അതിന്റെ മേൽത്തട്ട് എന്താണെന്ന് പറഞ്ഞു തരടെ? തുടർന്ന് പറഞ്ഞു: അത് ജിഹാദ് ആകുന്നു. പിനെ പറഞ്ഞു: ഇനി ഞാൻ ഇവയുടെ അടിസ്ഥാനം- അതിനു ചുറ്റിലും ആണ് ഇവ കരാദുന്നത് എന്താണെന്ന് പറഞ്ഞു തരട്ടേ? തീർച്ചയായും യാ റസുല്ലാഹ്! തിരുനബി(സ) തന്റെ നാവ് പിടിച്ചുകൊണ്ട് പറഞ്ഞു, ഇതിനെ തടങ്കുവയ്ക്കുക. ഞാൻ ചോദിച്ചു, ഞങ്ങൾ ഇതുപയോഗിച്ച് പറയുന്നതിനെ സംബന്ധിച്ച് ഞങ്ങളോട് കണക്കെടുപ്പ് ഉണ്ടാകുമോ? തിരുനബി(സ) പറഞ്ഞു, മുങ്ഗുട്ട്! നിനക്ക് നമ വരടെ! ജനങ്ങൾ അവരുടെ നാവു കൊയ്തെടുക്കുന്ന കൂഷിയ ല്ലാതെ മറ്റാനും തന്നെ അവരെ നരകത്തിലേക്ക് മുഖം കുത്തി വീഴ്ത്തുന്നതല്ല. ഹാർത്ത് കാരാബ് ബിൻ മാലിക് പറയുന്നു: ഹാർത്ത് മുങ്ഗുട്ട് ബിൻ ജബൽ, തിരുനബി(സ) ന്റെ ജീവിതകാലത്തും അബുബക്രിന്റെ കാലത്തും മദീനയിൽ പ്രത്വ കൊടുത്തിരുന്നു.

ഹാർത്ത് മുആദ് ബിൻ ജബത്ത് ഹാർത്ത് അബുബക്രി
എൽ കാലത്ത് സിറിയിലേക്ക് പോകുകയും അവിടെ താമ
സമാക്കുകയും ചെയ്തു. ഹാർത്ത് മുଆദ് ബിൻ ജബത്തിനി
റിയയിലേക്ക് പോയപ്പോൾ ഹാർത്ത് ഉമർ പരഞ്ഞു: ഫില്പ്
ഫിന്റേയും അദ്ദേഹം ഫത്വ നല്കിയിരുന്ന കാര്യങ്ങളും
ഡേയും അടിസ്ഥാനത്തിൽ മദ്ദീന, അതായത് മദ്ദീനക്കാർ
അദ്ദേഹത്തിന്റെ ആവശ്യക്കാരാകുന്നു. ഹാർത്ത് മുଆദ് ബിൻ
ജബത്ത് രാത്രി നമസ്കരിക്കുന്നേയാൾ ഇങ്ങനെ ദുഃഖ
ചെയ്യുമായിരുന്നു. അല്ലാഹുവോ! കണ്ണുകൾ ഉറങ്ങുകയാ
ണ്. നക്ഷാത്രങ്ങൾ (പ്രകാശം പൊഴിക്കാനും, നീ ഒരു ത്ര

വയും ആകുന്നു. അല്ലാഹുവോ! സർഗ്ഗം ചോദിക്കുന്ന കാര്യത്തിൽ ഞാൻ അലസനും നരകത്തിൽ നിന്ന് ഓടി മാറുന്നതിൽ ഞാൻ ദുർബലനുമാകുന്നു. അല്ലാഹുവോ! എനിക്കു വേണ്ടി നിന്റെ പക്ഷത്ത് സന്മാർഗ്ഗം വൈക്കേണമേ! അത് എനിക്ക് വിയാമത്ത് ദിവസം തിരികെ നൽകിയാലും, തീർച്ചയായും നീ വാർദ്ധാനം ലാംഗ്ലിക്കുന്നവന്ന്. ഹൃസുർ അൻവർ പറയുന്നു: ഭയത്തിന്റെയും ആർദ്രതയുടെയും എത്ര ഉന്നതനിലവാരമാണിത്!

ഹാഡിത്ത് അനന്ന് ബിൻ മാലിക് വിവരിക്കുന്നു: തിരുനബി(സ), മുഅ്രുട് ബിൻ ജബലിനോട് പറഞ്ഞു: ആരേക്കിലും സത്യഹ്യദയത്തോടെ അല്ലാഹുവാല്ലാതെ മദ്ദാരു ആരയ്യൻ ഇല്ലെന്നും മുഹമ്മദ് (സ) അല്ലാഹുവിന്റെ ദുരന്തം സാക്ഷ്യം നൽകിയാൽ അല്ലാഹു തീർച്ചയായും അയാൾക്ക് നരകം നിഷിധമാക്കുന്നതാണ്. അദ്ദേഹം പറഞ്ഞു: ഞാൻ ജനങ്ങളോട് ഇതേപ്പറ്റി പറയുടെ? അവർ സന്തോഷിക്കുന്നതാണ്. നബി(സ) പറഞ്ഞു: അങ്ങനെയായാൽ ജനങ്ങൾ ഇതിൽമാത്രം പ്രതീക്ഷയർപ്പിക്കുന്നതാണ്. മറ്റ് നർമ്മകൾ ചെയ്യുന്നതല്ല. അതുകൊണ്ട് ജനങ്ങളോട് പറയേണ്ടെന്ന്. ഹാഡിത്ത് മുഅ്രദും നബി(സ)നെ പുർണ്ണമായും ബഹുമാനിക്കുകയും മരണസമയത്ത് പ്രസ്തുതസംഗതി പറയുകയും ചെയ്തു. ഒരു പ്രധാന സംഗതി പറയാതെ താൻ ശിക്ഷിക്കപ്പെടുമോ എന്നും, നിനക്ക് അറിവുണ്ടായിരുന്ന കാര്യം എന്തുകൊണ്ട് ജനങ്ങളോട് പറഞ്ഞില്ല എന്ന് അല്ലാഹു ചോദിക്കുമോ എന്ന് ദേണ്ണുകൊണ്ടും പറഞ്ഞതാണ്.

ഹാഡിത്ത് മുഅ്രുട് ബിൻ ജബൽ വിവരിക്കുന്നു, റസുലുല്ലാഹ്(സ) ഞങ്ങൾക്ക് തബ്ബുകിലെ അരുവികരയിൽ എത്തിചേരാനുള്ള കല്പന നല്കി. പറഞ്ഞു, അതിന്റെ വെള്ളത്തിൽ തൊടരുത്. അരുവി നേരത്തെ ഒരു നാരു പോലെയായിരുന്നു. അതിൽ നിന്ന് അതുപാൽപാം വെള്ളം വന്നിരുന്നു. അവിടുന്ന് അവിടെ എത്തി. ആ അരുവിയിൽ നിന്ന് ഒരു പാത്രത്തിൽ വെള്ളം സരുപിച്ചു. തുടർന്നു നബി(സ) തന്റെ രണ്ട് കയ്യും അതിൽ കഴുകി. മുവവും കഴുകി. തു

ടർന്ന് ആ വെള്ളം ആ അരുവിയിൽ തന്ന ഒഴിച്ചു. അപ്പോൾ അരുവി ശൈലഗതിയിൽ പ്രവഹിക്കാൻ തുടങ്ങി. അങ്ങനെ ജനങ്ങൾ നല്ലതുപോലെ ദാഹശമനം വരുത്തി. തുടർന്ന് നബി(സ) പറഞ്ഞു, മുഅ്രുട്! നിനക്ക് ആയുസ്സ് നീംകു കിട്ടുകയാണെങ്കിൽ ഈ പ്രദേശം ശം തോട്ടങ്ങൾ നിംഞ്ഞതായി നിനക്ക് കാണാൻ കഴിയുന്നതാണ്. ഈ പ്രദേശം വസാൻ പറഞ്ഞു, ഞാൻ അവിടെ നാലുപാടും കണ്ണിട്ടുണ്ട്. മരങ്ങളും പച്ചളിപ്പും എത്ര തോളമുണ്ടെന്ന വിധാമത്ത് വരേയും അത് നിൽക്കുമെന്ന് തോന്തി. അങ്ങനെയുള്ളതായിരുന്നു നബി(സ)ന്റെ പ്രവചനവും. ഹൃസുർ അൻവർ പറയുന്നു, ബാക്കി ഇൻഡിയ അല്ലാഹ് പിന്നീട് അനുസ്മർത്തിക്കുന്നതാണ്.

ബുത്സ്വയുടെ അവസാനം, ഹൃസുർ അൻവർ, ഐഡിഷയിലെ മുഖലിഡി ഫർസാൻ വാൻ സാഹിബ്, മലേഷ്യ ലോകത്തെ മിഷനറി അബ്ദുല്ലാഹ് മോസേക്കാൻ സാഹിബ്, വാദിയാൻഡിലെ മുഖലിഡി അബ്ദുൽഹാഫിദ് സാഹിബ് എന്നിവരുടെ സ്വഭാവ മഹിമകൾ വിവരിക്കുകയും ജുമുഅ നമസ്കാരത്തിനുശേഷം അവരുടെ ജനാസ നമസ്കാരം നിർവഹിക്കുമെന്ന് വിളംബരപ്പെടുത്തുകയുംചെയ്തു.

الْحَمْدُ لِلّٰهِ تَحْمِدُهُ وَ نَسْتَعِينُهُ وَ نَسْتَغْفِرُهُ وَ نُؤْمِنُ بِهِ وَ نَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَ نَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَ مِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِهِ اللّٰهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَ مَنْ يُضْلِلُهُ فَلَا هَادِي لَهُ . وَ نَشَهِدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللّٰهُ وَ نَشَهِدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَ رَسُولُهُ . عِبَادُ اللّٰهِ رَحْمَمُكُمْ اللّٰهُ إِنَّ اللّٰهَ يَأْمُرُ بِالْعُدْلِ وَ الْإِحْسَانِ وَ إِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى وَ يَنْهَا عَنِ الْفَحْشَاءِ وَ الْمُنْكَرِ وَ الْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ أَذْكُرُوا اللّٰهَ يَذْكُرُكُمْ وَ ادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَ لَذِكْرُ اللّٰهِ أَكْبَرَ .

Friday Sermon delivered by **Hadrat Khalifatul Masih Al-khamis (atba)**

at Mubarak Mosque, Islamabad, UK – on 23.10.2020

Malayalam Translation: **Moulavi H.Shamsuddin, Kavassery** For Malayalam Desk, Qadian.

Published By Nazarath Nashr-O-Isha'ath, Sadr Anjuman Ahmadiyya - Qadian, 143516